

Art des Fahrzeuges  
**Landw.-Traktor**Fabrikmarke  
**DEUTZ**Typ  
**D 3006**Typenschein-Nummer  
**CH 4199 06**ERKENNUNGSMERKMALE **"D 3006" beidseitig auf Motorhaube + bei Chassis-Nr. + auf  
Hersteller-Plakette, rechts auf Vorderachsagerbock**Fahrgestellnummer eingeschlagen **rechts, auf Anbauflansch für Mähwerk + auf Plakette**  
Motorkennzeichen eingeschlagen **"F 2 L 912" links, hinten bei Anlasser + auf Motorplakette**  
Hersteller **K H D AG, Köln (D)** Importeur **H.F. Würgler, Affoltern a.A.**

**FAHRGESTELL** Anz. Achsen **2** Anz. Räder **4** Antrieb **Hinterräder**  
 Lenkung **Mitte** Lenkhilfe **auf Wunsch**  
 Betriebsbremse **mechanisch, IB. auf HR + Einzelradbremse**  
 Hilfsbremse **mech. IB. auf** Dauerbremse \_\_\_\_\_  
 Stellbremse **Vorgelege** Anhängerbr. \_\_\_\_\_  
 Getriebeart **mechanisch** Anz. Gänge **2 x 4**  
 Diff. Sperre **vorh.** Zughaken **V + H** Höchstgeschwind. **20 \*** km/h

**MOTOR** Bauart **Reihe** Takte **4**  
 Marke **DEUTZ** Treibstoff **Diesel**  
 Typ **F 2 L 912**  
 Lage **vorn** Anz. Zyl. **2**  
 Bohrung **100** Hub **120**  
 Hubraum **1884** cm<sup>3</sup> Steuer-PS **9.6**  
 Leist.-PS **30** (**DIN**) bei **2300** U/min  
 Kühlung **Luft**  
 Lärm **85** dB (**B**) bei **2300** U/min  
 Lärmdämpfung **1 Topf 540/180/125**

**KAROSSERIEFORM** Anz. Türen \_\_\_\_\_  
**(1 Notsitz m. Geländer a. Kotflügel)** Schiebedach \_\_\_\_\_  
 Anz. Plätze : TOTAL **2** ; vorn **1** ; Mitte \_\_\_\_\_ ; hinten **1** ; Stehplätze \_\_\_\_\_

**ABMESSUNGEN** Spurweite V **1260** H **1219 (verstellb)**  
 Spurbreis L **6,9** R **6,9**  
 Achsabstand **1865** / ( ) / ( )  
 Aussenabmessungen Innenabmessungen  
 Länge **3340** \_\_\_\_\_  
 Breite **1634** \_\_\_\_\_  
 Höhe **1500** \_\_\_\_\_  
 Ueberhang V **530** \_\_\_\_\_  
 H **945** \_\_\_\_\_  
 S \_\_\_\_\_

**GEWICHTE** Vorn Mitte Hinten TOTAL  
 Leergewicht **675** \_\_\_\_\_ **1045** **1720**  
 Nutzlast \_\_\_\_\_  
 Gesamtgewicht \_\_\_\_\_  
 Fabrik-Garantie **je nach Reifen 2360 bis 2770**  
 Reifen-Dimens. **5.50-16 4 PR / 11-28 4 PR +)**  
 Tragkraft p. Achse **950** **1900**  
 Gesamtzuggewicht \_\_\_\_\_  
 Fabrikgar. max. Anhängelast \_\_\_\_\_ kg

AUSRÜSTUNG Elektr. Anlage 12 V

Fernlicht 2/ HELLA Lichtlupe \_\_\_\_\_

Abblendlicht 2/ Duplo, symm. Standlicht 2/ separat

Markierlicht \_\_\_\_\_ Nebellampen \_\_\_\_\_

Warnvorrichtung 1/ elektrisch (1-Ton) Lautstärke 86 (dB) B

Scheibenwischer \_\_\_\_\_ Waschanlage \_\_\_\_\_

Schlusslicht 2/ separat Rückstrahler 2+2 separat §)

Stoplicht 2/ separat Rückfahrlampen \_\_\_\_\_

Kontroll-Nr. -Bel. \_\_\_\_\_ Schildform Hochformat/Langformat

Rückspiegel \_\_\_\_\_ Geschw. -Messor Tractometer

Richtungsblinker 4

Vorn orange seitl. \_\_\_\_\_ hinten orange

Warnblinkanlage \_\_\_\_\_ Arbeitslampen \_\_\_\_\_

Zusätzliche Lichter \_\_\_\_\_

ANGABEN für den FAHRZEUGAUSWEIS

Art des Fahrzeuges Landw.-Traktor

Marke & Typ DEUTZ D 3006

Fahrgestell-Nr. (nach Fahrzeug) \_\_\_\_\_

Typenschein-Nummer CH 4199 06

Karosserieform (nach Fahrzeug) \_\_\_\_\_

Farbe \_\_\_\_\_ (nach Fahrzeug)

Plätze : Total 2 (Vorn) 1

Leergewicht 1720 Treibstoff Diesel

PS 9,6

Nutzlast \_\_\_\_\_ Hubraum 1884

Gesamtgew. \_\_\_\_\_ Anhängelast \_\_\_\_\_

Gew. des Zuges \_\_\_\_\_

**BEMERKUNGEN, AENDERUNGEN und AUFLAGEN :**

- \* ) Geschwindigkeit : 20 km/h bei 2300 U/min.  
Plombierung : 2 auf Verstellschrauben für Leerlauf und Höchstdrehzahl.
- + ) Reifen : Auf Wunsch V= 6.00-16  
H= 10-28 oder 9-32
- § ) Rückstrahler : Auf Kotflügel-Träger, werden vom Importeur montiert  
Höhe der Lichter: können aus technischen Gründen nicht tiefer gesetzt werden.

Ort und Datum der Prüfung

Affoltern a.A., 13-14.6.68

Die Prüfungskommission